



## النشرة السنوية للإحصاءات و المؤشرات المالية عدا البنوك وشركات التأمين 2021-2020

The Annual Bulletin Of Statistics And Financial Indicators  
Except For Banks And Insurance Companies 2020-2021





@ النشرة السنوية 2021-2020

حقوق الطبع والنشر محفوظة

عند أخذ البيانات من هذا التقرير يرجى الإشارة إلى المصدر

الجهاز المركزي للإحصاء 2024م

للمزيد من المعلومات تواصل معنا على البريد الإلكتروني: [info@cso-ye.org](mailto:info@cso-ye.org)

أوزر موقع الجهاز الإلكتروني : [cso-ye.org](http://cso-ye.org)

رقم التليفون/ فاكس: 009672205112

@ Yearly Report – 2020-2021

Copyright reserved

When taking data from this report, please indicate the source

Central Statistics Organization 2024,

For more information,

contact us at E-mail: [info@cso-ye.org](mailto:info@cso-ye.org)

Or Visit CSO Web sit : [cso-ye.org](http://cso-ye.org)

Phone number: 009672205112

## Thanks and Appreciation

This work did not succeed and see the light without cooperation and constructive readiness prepared by Aden's financial office in providing the data as well as the Ministry of Finance in providing the remaining data.

Central Statistics Organization is extended to each of the Finance Office in Aden Governorate and the Ministry of Finance, thanks and appreciation for their cooperation in the success of this bulletin and to all managers and employees in it for their cooperation in the success of this bulletin.

I also do not miss to thank the general manager and employees of the economic statistics department in CSO for the efforts they made to see this work light.

**Dr. Safa Mautee**  
**President of Yemen central**  
**Statistics organization (CSO).**

## شكر وتقدير

لم يكن هذا العمل لينجح ويرى النور بدون التعاون والاستعداد البناء الذي ابداه مكتب مالية عدن في توفير معظم البيانات وكذا وزارة المالية في توفير ما تبقى من البيانات.

ويتقدم الجهاز المركزي للإحصاء لكل من مكتب المالية في محافظة عدن ووزارة المالية بالشكر والتقدير على تعاونهم في إنجاح هذه النشرة ولجميع المدراء والموظفين فيه على تعاونهم في إنجاح هذه النشرة.

كما لا يفوتني ان اشكر مدير عام وموظفي قطاع الإحصاءات الاقتصادية في الجهاز على الجهود التي بذلوا ليرى هذا العمل النور..

**أ.د. صفاء عبدالله معطي**  
**رئيس الجهاز المركزي للإحصاء**

Content	رقم الصفحة Page No.	المحتويات
Introduction	1	مقدمة
Concepts about Finance	2	مفاهيم عن المالية
Most Important Financial Indicators of 2020-2021	6	أهم المؤشرات المالية للأعوام 2020-2021م
(1) Total Revenues and Public Expenditures of 2020-2021	7	(1) إجمالي الإيرادات والنفقات العامة للأعوام 2020-2021م
(2): Total Central, Local and Common Revenues and Public Expenditures of 2020-2021	9	(2) إجمالي الإيرادات والنفقات العامة المركزية والمحلية والمشاركة للأعوام 2020-2021م
(3) Total Public Expenditures & Public Revenues of 2020-2021	12	(3) إجمالي النفقات العامة والإيرادات العامة للأعوام 2020-2021م
(1-3) Total Current Expenses (Salaries, Wages, Commodity, Service Expenses, Capitalization and Acquisition of non - Financial Assets) of 2020-2021	12	(1-3) إجمالي النفقات الجارية (الرواتب والأجور والنفقات السلعية والخدمية والتحويلية واكتساب الأصول الغير مالية) للأعوام 2020-2021م
(2-3) Total Tax and Service Revenues and Country Property of 2020-2021	15	(2-3) إجمالي الإيرادات الضريبية والخدمية وأملاك الدولة للأعوام 2020-2021م
(4) Total Revenues and Public Expenses of Most Important Offices of 2020-2021	17	(4) إجمالي الإيرادات والنفقات العامة لأهم المكاتب للأعوام 2020-2021م
(5) Total Actual Central , Local and Common Revenues at Level of Governorates of Republic of Yemen of 2020-2021	20	(5) إجمالي الإيرادات الفعلية المركزية والمحلية والمشاركة على مستوى محافظات الجمهورية للأعوام 2020-2021م
(6) Total Actual ,Local and Common Expenditures at Level of Governorates of Republic of 2020-2021	24	(6) إجمالي النفقات الفعلية المحلية والمشاركة على مستوى محافظات الجمهورية للأعوام 2020-2021م

List of Figures	رقم الصفحة Page No.	قائمة الأشكال
Figure No. (1) Growth rate of Revenues & Public Expenses of 2020-2021	8	شكل رقم (1) معدل نمو الإيرادات والنفقات العامة للأعوام 2021-2020م
Figure No. (2) Percentage of Central and Local Public Expenditures of 2020-2021	10	شكل رقم (2) نسبة النفقات العامة المركزية والمحلية للأعوام 2021-2020م
Figure No. (3) Percentage of Central , Local and Common Public Revenues of 2020-2021	11	شكل رقم (3) نسبة الإيرادات العامة المركزية والمحلية والمشاركة للأعوام 2021-2020م
Figure No. (4) Percentage of Salaries , Wages commodity, Service , Capitalization Expenses of 2020-2021	14	شكل رقم (4) نسبة الرواتب والأجور والنفقات السلعية والخدمية والتحويلية للأعوام 2020-2021م
Figure No. (5) Percentage of Tax and Service Revenues and Country Property of 2020-2021	16	شكل رقم (5) نسبة الإيرادات الضريبية والخدمية وأملاك الدولة للأعوام 2020-2021م
Figure No. (6) Percentage of Revenues and Public Expenses to Most Important Offices of 2020-2021	19	شكل رقم (6) نسبة الإيرادات والنفقات العامة لأهم المكاتب للأعوام 2021-2020م
Figure No. (7) Percentage of Actual Central , Local and Common Revenues to Most Important Governorates of Republic of Yemen of 2020-2021	23	شكل رقم (7) نسبة الإيرادات الفعلية المركزية والمحلية والمشاركة لأهم محافظات الجمهورية للأعوام 2021-2020م
Figure No. (8) Percentage of Actual ,Local and Common Expenses to Most Important Governorates of Republic of Yemen for 2020-2021	27	شكل رقم (8) نسبة النفقات الفعلية المحلية والمشاركة لأهم محافظات الجمهورية للأعوام 2021-2020م

## Introduction

## مقدمة:

The country pays attention to the financial analysis of the financial indicators of the public sector with the aim of assessing the performance of institutions and the efficiency of the use of its available financial resources, through public budget data and the final accounts to measure its role in achieving comprehensive development.

تولي الدولة اهتماما بالتحليل المالي للمؤشرات المالية للقطاع العام بهدف تقييم أداء المؤسسات ومدى كفاءة استخدام مواردها المالية المتاحة وذلك من خلال بيانات الميزانية العمومية والحسابات الختامية لقياس دورها في تحقيق التنمية الشاملة

Also, Central Statistics Organization issues the annual bulletin of financial statistics (except for banks and insurance companies).

وفي هذا الإطار يقوم الجهاز المركزي للإحصاء بإصدار النشرة السنوية للإحصاءات المالية (عدا البنوك وشركات التأمين)

Collect data from administrative records from sources annually.

جمع البيانات من السجلات الإدارية من المصادر سنويا

### Finance Definition:

Finance is a branch of economics and consists of two words: finance and public. Public means government, and finance means the science of money management

It means the allocation of economic resources to achieve business goals and the management of resources to achieve the desired goals .That is, in the sense of managing country revenues, expenditures, and debt burdens through various governmental and semi-governmental institutions. Public finance management plays an important role in the development of the economy, as its growth depends to a large extent on the proper use of it.

### Finance Establishment:

Finance starts after the end of the Middle Ages, when the functions of the country increased, and the revenues of the ruler's property and the optional donations of his subjects became insufficient to meet the country's need for public expenditures, and then the authority, in order to provide the necessary funds for it, resorted to imposing public costs

### مفهوم المالية العامة:

هي فرع من فروع الاقتصاد تتألف من كلمتين هما المالية والعامة فالعامة تعني الحكومة والمالية تعني علم إدارة الأموال

وبقصد بها تخصيص وإدارة الموارد الاقتصادية لتحقيق أهداف العمل المطلوبة أي إدارة إيرادات الدولة ونفقاتها وأعباء الديون من خلال مختلف المؤسسات الحكومية وشبه الحكومية وتلعب إدارة المالية العامة دورا مهما في تطوير الاقتصاد حيث يستمد نموها الى حد كبير على الاستخدام السليم لها

### نشأت المالية :

نشأت المالية بعد انتهاء القرون الوسطى حيث ازدادت وظائف الدولة وأصبحت واردات أملاك الحاكم وتبرعات رعيته الاختيارية لا تكفي لسداد حاجة الدولة من النفقات العامة وعندئذ لجأت السلطة في سبيل توفير الأموال اللازمة لها الى فرض التكاليف العامة



The purpose of the science of finance in its traditional form was to provide the necessary revenues to cover the expenses of the country, but this traditional view changed and the country became dominant over economic activities and ended with the public interest and the investment of the country's wealth and the preservation of the purchasing power of money.

### importance of Public Finance

Its importance lies in the fact that it is a mirror that reflects the country and conditions of the economy, as well as political life and its conditions in a country in a certain period of time, as it is the main engine for its various activities and a pillar of social stability. It reflects in the role which played by each of the revenues and expenditures as one of the issues of public finance, as it reveals the political and economic conditions of the country.

### Public Finance Elements

From its definition, we deduce several basic elements, which are defined as follows:

1. Determine the size of the general needs that must be satisfied.
2. Determine the means and tools according to which resources are provided to satisfy the needs of the community.
3. Determine the impact of the country's activity on the national economy as a whole.

فكانت الغاية من علم المالية بصيغتها التقليدية تتمثل في توفير الإيرادات اللازمة لتغطية نفقات الدولة ولكن هذه النظرية التقليدية تبدلت وأصبحت الدولة مهيمنة على النشاطات الاقتصادية وانتهت بالمصلحة العامة واستثمار ثروات البلاد والمحافظة على القوة الشرائية للنقد.

### أهمية المالية العامة:

تكمُن أهميتها في أنها المرآة العاكسة لحالة الاقتصاد وظروفه وكذا الحياة السياسية وظروفها في دولة من الدول في فترة زمنية معينة باعتبارها المحرك الأساسي لمختلف نشاطاتها وركيزة من ركائز الاستقرار الاجتماعي وأصبح الدليل على ذلك يظهر في الدور الذي تؤديه كل من الإيرادات والنفقات لاعتبارها أحد موضوعات المالية العامة حيث تكشف عن الظروف السياسية والاقتصادية للدولة.

### عناصر المالية العامة

من تعريفها نستنتج عدة عناصر أساسية تتحدد في التالي:

1. تحديد حجم الحاجات العامة الواجبة للإشباع.

2. تحديد الوسائل والأدوات والتي بموجبها يتم توفير الموارد لإشباع حاجات المجتمع.

3. تحديد تأثير نشاط الدولة على الاقتصاد القومي ككل.

## Public Finance Elements:

From its definition, we deduce several basic elements, which are defined as follows:

1. Determine the size of the general needs that must be satisfied.
2. Determine the means and tools according to which resources are provided to satisfy the needs of the community.
3. Determine the impact of the country's activity on the national economy as a whole.

The main instruments of financial policy are: the budget, taxes, public expenditures, public works and public debt.

## Public Finance Components:

1. **Taxes:** It is the main source of revenue for the government. One of the examples of taxes gathered by governments, sales tax, income tax, real state tax and property tax. It also includes other types of revenues, which are customs duties in addition to imports of any kind of uniform public services
2. **Balance:** It is the general strategy of the country's financial program within a year and is a project that includes proposals based on estimates of the size of spending and uniqueness.

## عناصر المالية العامة

من تعريفها نستنتج عدة عناصر أساسية تتحدد في التالي:

1. تحديد حجم الحاجات العامة الواجبة للإشباع
2. تحديد الوسائل والأدوات والتي بموجبها يتم توفير الموارد لإشباع حاجات المجتمع
3. تحديد تأثير نشاط الدولة على الاقتصاد القومي ككل

الأدوات الرئيسية للسياسة المالية هي: الميزانية الضرائب، النفقات العامة، الأشغال العامة والدين العام.

## مكونات المالية العامة:

1. **الضرائب:** هو مصدر الإيرادات الرئيسي للحكومة من أمثلة الضرائب التي تجمعها الحكومات، ضريبة المبيعات وضريبة الدخل وضريبة العقارات وضريبة الممتلكات كما تشمل أنواع أخرى من الإيرادات وهي الرسوم الجمركية بالإضافة إلى الواردات من أي نوع من الخدمات العامة الغير مجانية
2. **الموازنة:** هي الاستراتيجية العامة لبرنامج الدولة المالي خلال عام وتكون عبارة عن مشروع يتضمن مقترحات مبنية على تقديرات بحجم الانفاق والإيراد

**3. Budget:** It is a financial statement that displays the revenues and expenditures that the government assumes for a specific period of time for a period of one year, which is often It is passed from the House of Representatives and approved by the Prime Minister and the Minister of Finance is presented to the government. The budget is the strongest economic management of the government to meet the needs of its people.

That is, it is the stage after the approval of the budget and its conversion to the actual implementation, that is, it is accurate.

**3. الميزانية:** عبارته عن بيان مالي يعرض الإيرادات والنفقات التي تفترضها الحكومة لفترة زمنية محددة لمدة ما عادة ما تكون سنة والتي غالبا ما يتم تمريرها من مجلس النواب ويوافق عليها رئيس الحكومة ويقدمها وزير المالية الى الحكومة  
فالميزانية هي الإدارة الاقتصادية الأقوى للحكومة لتلبية احتياجات شعبها  
أي هي مرحلة ما بعد إقرار الموازنة وتحويلها للتنفيذ الفعلي أي تحسب بدقة ما يتم أو تم إنفاقه وإيراده بالفعل.

**اهم المؤشرات المالية**

**للأعوام 2021-2020م**

**على مستوى الجمهورية اليمنية**

**Most Important Financial  
Indicators for 2020-2021 for  
Republic of Yemen**

(1) إجمالي الإيرادات والنفقات العامة للأعوام 2020-2021م  
**Most Important Financial Indicators of 2020-2021 at Level of  
 Republic of Yemen**  
**Total Public Revenues and Expenditures of 2020-2021**

Years	2021	2020	الأعوام
Item	القيمة بألف ريال Value (000) YR	القيمة بألف ريال Value (000) YR	البيان
<b>Total of Public Revenues of country</b>	<b>1,751,362,533</b>	<b>1,278,373,324</b>	اجمالي الإيرادات العامة للدولة
<b>Growth Rate of Public Revenues</b>	<b>37.00</b>	<b>-14.29</b>	معدل نمو الإيرادات العامة
<b>Total of Public Expenses of Country</b>	<b>1,750,504,250</b>	<b>1,690,051,367</b>	اجمالي النفقات العامة للدولة
<b>Growth Rate of Public Expenses</b>	<b>3.58</b>	<b>-12.18</b>	معدل نمو النفقات العامة

Source : Ministry of Finance

المصدر: وزارة المالية

Table No. (1), shows that public revenues in 2021 increased by 472 billion, 989 million and 209 thousand compared to 2020 , by 37%.

من خلال الجدول رقم (1) نلاحظ ان الإيرادات العامة في العام 2021م قد زادت بمقدار 472 مليار و989 مليون و209 ألف مقارنة بالعام 2020م بنسبة 37%

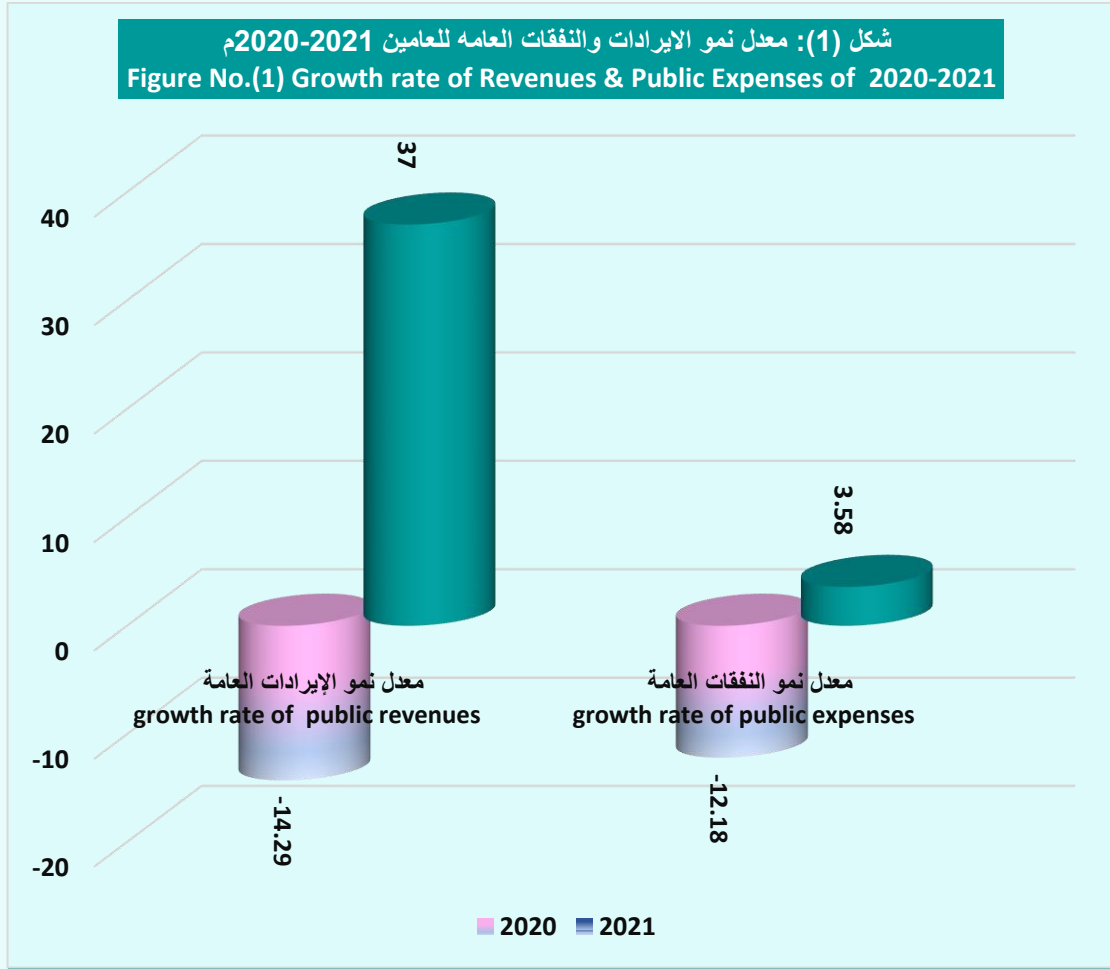
As for public expenditures, the value increased in 2021 compared to 2020 by 60 billion, 452 million and 883 thousand riyals.

بالنسبة للنفقات العامة ارتفعت القيمة في عام 2021م عن العام 2020م بنحو 60 مليار و452 مليون و883 ألف ريال .

We notice that the growth rate in public expenditures in 2021 has increased by 3.58% compared to 2020, which was -12.18.

ونلاحظ ان معدل النمو في النفقات العامة للعام 2021م قد ارتفعت بنحو 3.58% مقارنة بالعام 2020 الذي كان نسبته -12.18

شكل (1): معدل نمو الإيرادات والتفقات العامة للعامين 2020-2021م  
Figure No.(1) Growth rate of Revenues & Public Expenses of 2020-2021



Source: Central Statistics Organization

المصدر/ الجهاز المركزي للإحصاء

(2) إجمالي النفقات والإيرادات العامة المركزية والمحلية والمشاركة

للأعوام 2020-2021م.

(2) Total Central, Local and Common Public Expenditures and Revenues of 2020-2021

2021		2020		الأعوام Years
النسبة %	قيمة ألف ريال Value (000) YR	النسبة %	قيمة ألف ريال Value (000) YR	البيان Item
100	1,750,504,250	100	1,690,051,367	اجمالي النفقات للميزانية العامة للدولة Total Expenditures for Country`s General Budget
81.69	1,430,051,401	81.88	1,383,800,946	النفقات العامة المركزية Central Public Expenditures
18.31	320,452,849	18.12	306,250,421	النفقات العامة المحلية Local Public Expenditures
100	1,751,362,533	100	1,278,373,324	اجمالي الإيرادات للميزانية العامة للدولة Total Revenues for Country`s General Budget
78.59	1,376,447,069	72.92	932,157,906	الإيرادات العامة المركزية للدولة Central Public Revenues
18.28	320,093,776	24.52	313,410,841	الإيرادات العامة المحلية Local Public Revenues
3.13	54,821,688	2.56	32,804,577	الإيرادات العامة المشاركة Common Public Revenue

Source: Closing Accounts- Ministry of Finance

المصدر: الحسابات الختامية\_ وزارة المالية

## General expenses:

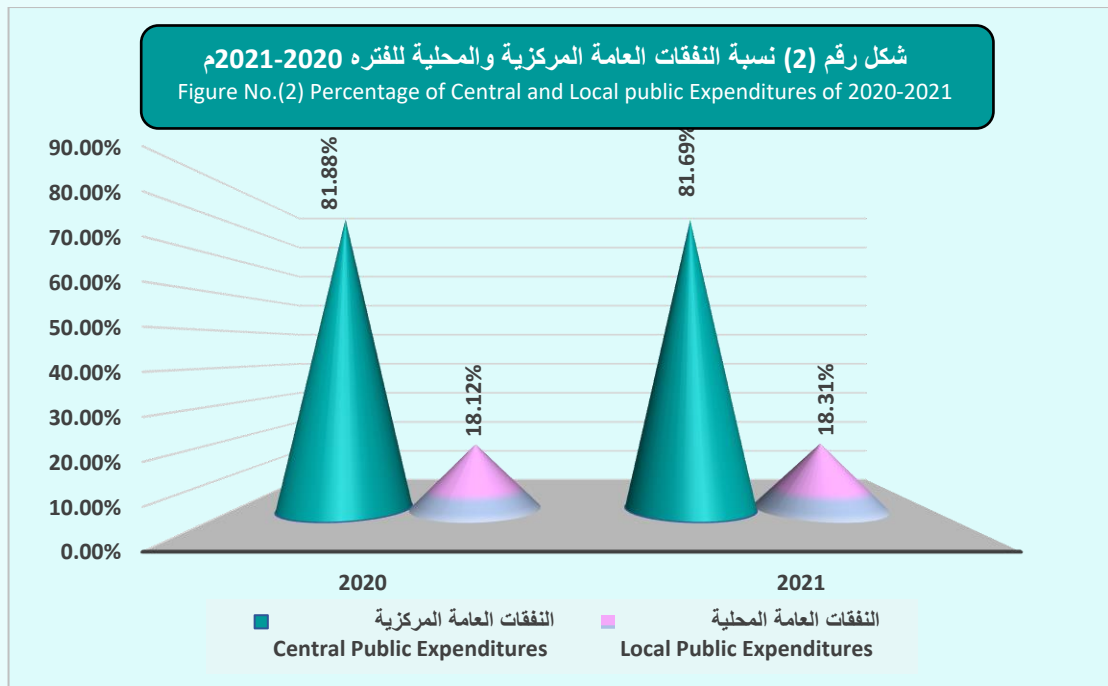
The value of expenditures of 2021 was higher than the public expenditures in 2020, as central public expenditures were recorded at a rate of 81.69% compared to local public expenditures at a rate of 18.31%. This is because central public expenditures were at the governorate level, where central public expenditures were recorded in 2020 at a rate of 81.88 . Local public expenditures decreased by 18.12 in 2021.

The decrease was slightly between 2020 and 2021 , by 0.19% between 2021 and 2020.

## النفقات العامة:

ارتفاع قيمة النفقات للعام 2021م عن النفقات العامة في عام 2020م حيث سجلت النفقات العامة المركزية بنسبة 81.69% عن النفقات العامة المحلية بنسبة 18.31% وذلك لان النفقات العامة المركزية كانت على مستوى المحافظات حيث سجلت النفقات العامة المركزية في العام 2020م بنسبة 81.88م انخفضت النفقات العامة المحلية بنسبة 18.12م عن العام 2021م.

حيث كانت الانخفاض بنسبة طفيفة بين عامي 2020م و2021م بنسبة 0.19% بين عامي 2021م و2020م



Source\ Central Statistics Organization

المصدر\ الجهاز المركزي للإحصاء



## Public revenues

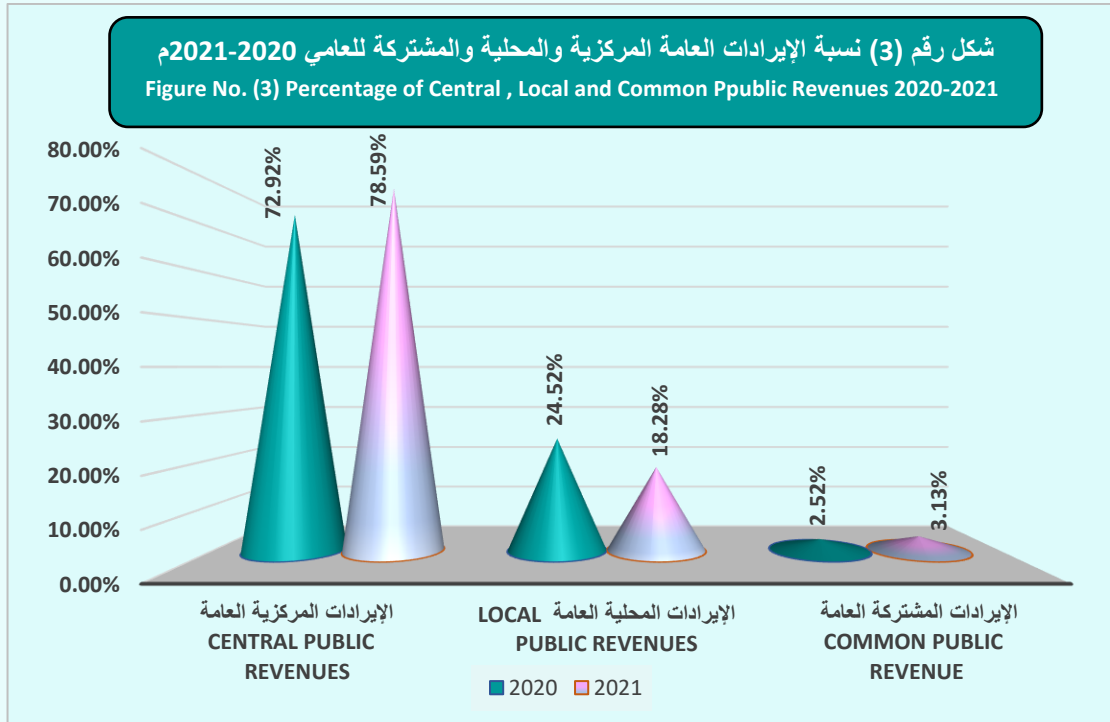
In 2021 recorded an increase in the value of central public revenues by 78.59% of the total value of public revenues, an increase from 2020, in which the percentage of central revenues was about 72.92%, while local public revenues decreased in 2021 by 18.28 compared to 2020, in which the percentage of local public revenues was 24.52%

As for common revenues, they increased in 2021 by 3.13% compared to 2020, in which the percentage of revenues recorded about 2.56%.

## الإيرادات العامة

سجل العام 2021م ارتفاع في قيمة الإيرادات العامة المركزية بنسبة 78.59% من إجمالي قيمة الإيرادات العامة وبزيادة عن العام 2020م الذي بلغت نسبة الإيرادات المركزية فيه بنحو 72.92% بينما انخفضت الإيرادات العامة المحلية في العام 2021م بنسبة 18.28م عن عام 2020م الذي كانت نسبة الإيرادات العامة المحلية 24.52%

اما الإيرادات المشتركة فقد ارتفعت في العام 2021م بنسبة 3.13% عن العام 2020م الذي بلغت نسبة الإيرادات فيه نحو 2.56%



**(3) إجمالي النفقات العامة والإيرادات العامة لعامي 2020-2021م**  
**(3) Total Public Expenditures & Public Revenues of 2020-2021**  
**(3-1) إجمالي النفقات الجارية (الرواتب والأجور والنفقات السلعية والخدمية والتحويلية الجارية)**  
**والنفقات الرأسمالية والاستثمارية لعامي 2020-2021م.**  
**(3-1) Total Current Expenses (Salaries, Wages, commodity**  
**Expenses, Service, Ongoing Capitalization) and Capital**  
**& Investment Expenditures of 2020-2021**

2021		2020		الأعوام Years
النسبة %	قيمة بألف ريال Value (000) YR	النسبة %	قيمه بألف ريال Value (000) YR	البيان Item
%100	1,750,504,250	%100	1,690,057,367	اجمالي النفقات العامة بحساب الختامي للميزانية الدولة Total Public Expenses on Final Account of Country Budget
92.01	1,610,637,837	92.87	1,569,570,183	النفقات الجارية Current Expenses
36.75	591,940,256	45.59	715,520,575	الرواتب والأجور Salaries & Wages
20.52	330,497,070	13.82	216,974,603	النفقات السلعية والخدمية Goods and Service Expenditures
42.73	688,200,511	40.59	637,075.005	النفقات التحويلية الجارية Ongoing Transformational Expenditures
7.99	139,866,413	7.13	120,481,184	النفقات الرأسمالية الاستثمارية Capital and investment expenditures

Source :Ministry of Finance

المصدر وزارة المالية

The percentage of salaries and wages in 2020 increased by 8.84% compared to 2021, reaching 45.59% in 2021 compared to 36.75% in 2020. This is as a result of the transfer of the salaries of the displaced from 2019 to 2020, as well as the disbursement of the salaries of defense and security personnel, disbursement from the current account for bonuses and work. Additional for the Customs Authority and the Tax Authority.

ارتفعت نسبة الرواتب والأجور في عام 2020 بمقدار 8.84% عن العام 2021 حيث بلغت نسبتها 45.59% في العام 2021 مقابل 36.75% عي عام 2020 ذلك نتيجة لتحويل رواتب النازحين من عام 2019م الى عام 2020م وكذا صرف مرتبات منتسبي الدفاع والامن صرف من الحساب الجاري لمكافأة وعمل إضافي لمصلحه الجمارك ومصلحه الضرائب.

Goods and Service Expenditures: The percentage in 2021 recorded 20.52%, compared to 13.82% in 2020. The decrease in these two years is due to the adoption of the austerity policy, as these expenses are spent on emergency cases only.

النفقات السلعية والخدمية: بلغت النسبة في العام 2021م 20.52% مقابل 13.82% في العام 2020م ويرجع الانخفاض بالنسبة لهذين العامين بسبب اتباع سياسية التقشف حيث يتم صرف هذه النفقات للحالات الطارئة فقط.

Current Transformational Expenses: The percentage in 2021 was 42.73%, higher than 40.59% in 2020.

النفقات التحويلية الجارية: بلغت النسبة في العام 2021م 42.73% مرتفعة عن العام 2020م نسبتها 40.59%

As for Investment Capital Expenditures, reached 7.99% in 2021, a slightly higher percentage than in 2020, which was 7.13%.

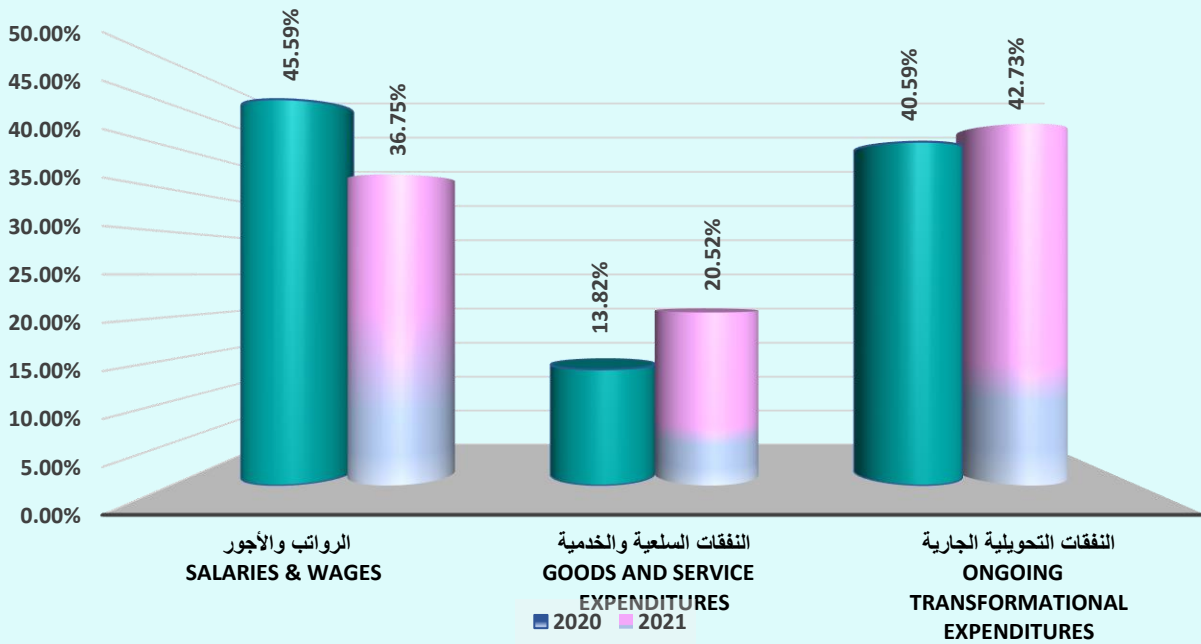
اما بالنسبة للنفقات الرأسمالية الاستثمارية فقد بلغت في العام 2021م نسبه 7.99% مرتفعة بنسبه طفيفة عن العام 2020م التي كانت نسبتها 7.13%.

In terms of current expenditures (salaries and wages, commodity and service expenditures, and current transformational expenditures) with the total capital investment expenditures, of which constitutes - total public expenditures - we notice an increase in current expenditures as a result of the increase in Section One expenditures, which includes wages and salaries of workers.

وبمقدار النفقات الجارية (الرواتب والأجور، النفقات السلعية والخدمية، والنفقات التحويلية الجارية) مع اجمالي النفقات الرأسمالية الاستثمارية الذي يشكل مجموعها - اجمالي النفقات العامة - نلاحظ ارتفاع النفقات الجارية نتيجة لارتفاع نفقات الباب الأول منها والذي يشمل أجور رواتب العاملين

شكل (4): نسبة النفقات العامة (الرواتب والأجور، النفقات السلعية والخدمية والتحويلية الجارية، النفقات الرأسمالية الاستثمارية) للعامين 2020-2021م.

Figure (4) :Percentage of Public Expenses( Salaries , Wages commodity Expenses, Service , ongoing Capitalization and Capital &Investment Expenditures) of 2020-2021



Source : Central Statistics Organization

المصدر الجهاز المركزي للإحصاء

(2-3) إجمالي الإيرادات الضريبية والخدمات واملأك الدولة للأعوام 2020-2021م

(3-2) Total Tax and Service Revenues and Country Property of 2020-2021

2021		2020		الأعوام Years
النسبة %	قيمه ألف ريال (000) Value in	النسبة %	قيمة ألف ريال Value in (000)	البيان Item
%100	1,751,362,533	%100	1,278,373,324	اجمالي الإيرادات العامة حساب ختامي للميزانية العامة للدولة Total public Revenues on Final Account of Country Budget
36.60	640,981,296	33.72	431,043,417	إيرادات ضريبية Tax Revenue
0.89	15,620,469	3.11	39,773,845	إيرادات خدمية Service Revenue
62.51	1,094,760,768	63.17	807,556,062	إيرادات ملاك الدولة Country Property Revenues
0	0	0	0	إيرادات رأسمالية Capital Revenue

Source : Ministry of Finance

المصدر: وزارة المالية

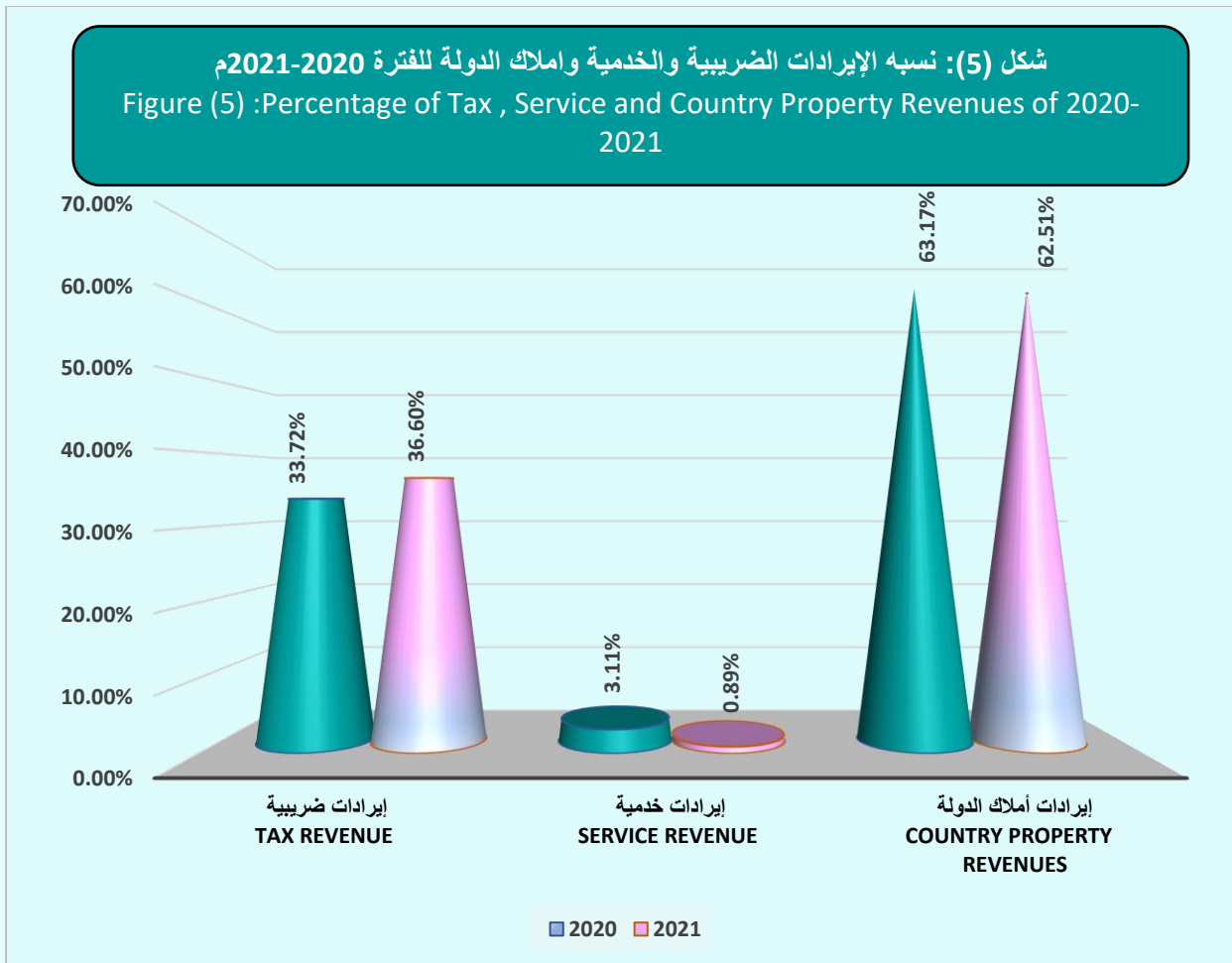
Tax revenues increased in 2021 by 36.60% compared to 2020, as tax revenues recorded to 33.72% due to the increase in customs duties and taxes that were supplied directly to the Central Bank of 2021. ارتفعت الإيرادات الضريبية في عام 2021م بنسبه 36.60% مقارنة بالعام 2020م حيث سجلت الإيرادات الضريبية 33.72% يرجع الى زيادة الرسوم الجمركية والضرائب التي تم توريدها مباشرة الى البنك المركزي لعام 2021م.

As for service revenues decreased in 2021 , recording a rate of 0.89% compared to 3.11% in 2020 . This is due to the lack of control over the revenue collection process for most service facilities.

اما الإيرادات الخدمية انخفضت في 2021م حيث سجلت نسبه 0.89% مقابل 3.11% لعام 2020م ويرجع ذلك الى عدم وجود الرقابة على عمليه تحصيل الإيرادات لأغلب المرافق الخدمية.

As for country property revenues decreased in 2021 , recording a rate of 62.51% compared to 63.17% in 2020 , and this is due to the non-export of oil.

وبالنسبة لإيرادات أملاك الدولة انخفضت في العام 2021م حيث سجلت نسبه 62.51% مقابل 63.17% للعام 2020م ويرجع ذلك الى عدم تصدير النفط.



Source : Central Statistics Organization

المصدر: الجهاز المركزي للإحصاء

(4) إجمالي الإيرادات والتنفقات العامة لأهم المكاتب لأعوام 2020-2021م

(4) Total Revenues and Public Expenses of Most Important Offices of 2020-2021

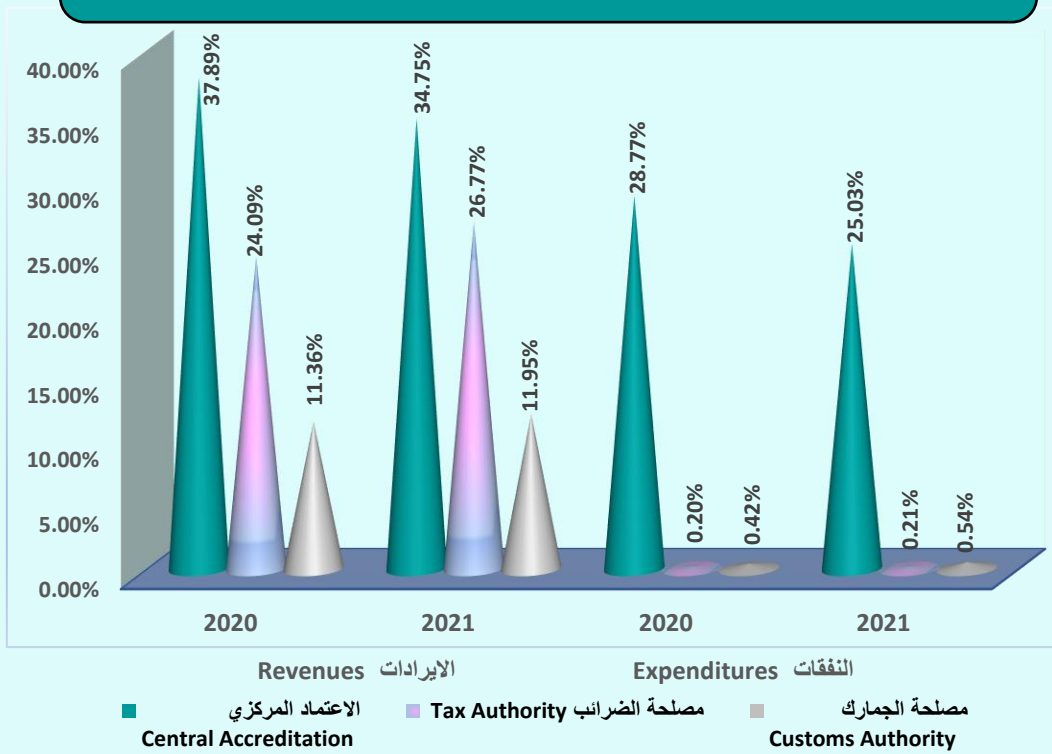
الأعوام years	البيان item أهم المكاتب Most important offices	2020				2021			
		الإيرادات Revenues	النسبة %	التنفقات Expenses	النسبة %	الإيرادات Revenues	النسبة %	التنفقات Expenses	النسبة %
	الاعتماد المركزية Central Accreditation	484,433,150,954	37.89	483,152,604,714	28.59	608,527,942,432	34.74	438,189,814,554	25.03
	مصلحة الضرائب Tax Authoritiv	307,948,528,309	24.09	3,454,284,510	0.20	468,838,414,587	26.77	3,373,267,860	0.19
	مصلحة الجمارك Customs Authority	145,203,886,558	11.36	7,050,152,947	0.42	209,244,863,792	11.95	9,393,286,469	0.54
	اجمالي المكاتب Total of most important offices	937,585,565,821	73.34	493,657,042,171	29.21	1,286,611,220,811	73.46	450,956,368,883	25.76
	باقي المكاتب Other offices	340,787,758,467	26.66	1,196,394,324,696	70.79	464,751,332,579	26.54	1,299,547,880,789	74.24
	الإجمالي العام Total	1,278,373,324,288	100	1,690,051,366,867	100	1,751,362,553,390	100	1,750,504,249,672	100

Taxes, customs and central credits are among the most important sources of revenue (income) for the governorates of the Republic, as they are supplied by the country treasury with millions Customs and tax fees. They are taxes, customs authority and central credits, which are cash and in-kind grants, local consumer gas sales, an increase in the percentage of revenues, as a result of the high customs duties and taxes, as well as well as taxes, about 26.77 %, central credits, 34.74 %, as well as the Customs Authority 11.95 %, while in 2020, customs and tax revenues decrease by 11.36 % and 24.09 %, respectively, as a result of the Corona pandemic (Covid-19), while the rest of the sectors such as the Ministry of Education and the Ministry of Health did not achieve any Revenue meets aspirations for the advancement and growth of the economy.

تعتبر الضرائب والجمارك والاعتمادات المركزية من أهم مصادر الإيرادات (دخل) لمحاافظات الجمهورية فهي ترفد خزينة الدولة بملايين الريالات وبالمقارنة نلاحظ تلك المكاتب في العام 2021م وهي الضرائب ومصحة الجمارك والاعتمادات المركزية وهي عبارة عن منح نقدية وعينية ومبيعات الغاز المستهلك المحلي وزيادة في نسبة الإيرادات وذلك نتيجة لارتفاع الرسوم الجمركية والضرائب وكذا حيث سجلت الضرائب نحو 26.77% والاعتمادات المركزية 34.74% وكذا مصحة الجمارك 11.95% بينما في عام 2020 تتناقص إيرادات الجمارك والضرائب بنسبة 11.36% و 24.09% على التوالي نتيجة جائحة كورونا اما باقي القطاعات مثل وزارة التربية والتعليم ووزارة الصحة لم تحقق أي إيرادات تلبي الطموحات للنهوض ونمو الاقتصاد.



شكل (6): نسبة الإيرادات والتنفقات العامة لأهم المكاتب للعام 2021-2020م  
 Figure (6): Percentage of Revenues and Public Expenditures of most important offices of 2019-2021



Source : Central Statistics Organization

المصدر الجهاز المركزي للإحصاء

(5) إجمالي الإيرادات الفعلية للسلطات المركزية والمحلية والمشاركة على مستوى اليمن للعام  
2021-2020م

(5) Total Actual Central , Local and Common Revenues at level  
of Governorates of Republic of Yemen of 2020-2021

2021		2020		الأعوام Years
النسبة %	اجمالي السلطات	النسبة %	اجمالي السلطات	البيان Item
59.10	1,035,030,623,958	50.24	642,247,083,739	الدواوين Daoaween
0.14	2,372,749,601	0.21	2,709,199,387	الامانة العامة Amnet Alama
0.12	2,070,059,335	0.19	2,426,779,318	صنعاء Sanaa
15.21	266,364,806,634	13.90	177,720,399,756	عدن Aden
5.01	87,807,513,771	6.64	84,909,390,810	تعز Taiz
5.16	90,312,585,386	6.95	88,800,590,553	حضر موت Hadramaut
0.66	11,600,876,605	0.92	11,732,608,409	الحديدة Al -Hodeida
1.98	34,743,218,634	2.66	34,036,837,062	لحج Lahj
0.05	868,257,498	0.08	987,163,714	اب Ibb
1.47	25,701,614,559	1.99	25,423,894,525	ابين Abyan

0.15	2,565,605,253	0.23	2,915,243,716	حجة Hajah
0.03	531,315,966	0.05	661,230,950	ذمار Damar
1.22	21,327,546,462	1.86	23,752,038,277	شبووة Shabwah
5.68	99,549,997,688	8.83	112,926,935,270	المهرة Al -Mahra
0.03	449,253,183	0.04	528,251,330	صعدة Saada
0.28	4,839,812,566	0.38	4,845,228,164	البيضاء Al-Beidaa
0.01	246,877,675	0.02	266,493,391	المحويت Al -Mahweet
2.14	37,554,172,076	2.65	33,930,165,933	مارب Mareb
0.51	8,976,290,745	0.68	8,684,182,137	الجوف Al -Jawf
0.05	822,552,982	0.07	906,207,199	عمران Emran
0.89	15,526,461,097	1.21	15,442,339,023	الضالع Al -Dalea
0.03	519,809,027	0.05	581,525,526	ريمه Reemh
0.09	1,580,532,689	0.15	1,939,536,099	سقطرى Socotra
40.90	716.331.909.432	49.76	636.126.240. 549	اجمالي المحافظات Total Governorates
100.00	1,751,362,533,390	100.00	1,278,373,324,288	الإجمالي العام Total General

Table No. (5) shows that the most important revenue governorates are Aden Governorate in 2021 , an increase in revenues of 266,364,806,634 riyals, at a rate of 15.21%, as a result of the increase in customs duties and taxes, while we notice a decrease in 2020 , at a value of 177,720,399,756 riyals, at a rate of 13.09%, due to the Corona pandemic (Covid-19) and a decrease in taxes and customs.

Then Al-Mahra Governorate comes in second place in terms of revenues in 2021, with a value of 99,549,997,688 riyals, a rate of 5.68%, as it decreased of 2020, with a value of 13,376,937,582 riyals, while in the year 2020, it was high, with a value of 112,926,935,270 riyals, a rate of 8.83%.

Then comes Hadramaut Governorate in 2020, with a value of 88,800,590,553 riyals, at a rate of 6.95%. We notice that the revenues in 2021 were greater than the general total of 2020 , as the value of 90,312,585,386 riyals in 2021 is greater than the value in 2020 , at a rate of 5.16%, and 2021 it was less due to the increase in The overall total revenues, which affected the ratio despite the increase in value.

Then comes Taiz Governorate in 2020, with a value of 84,909,390,810 riyals, at a rate of

من خلال الجدول رقم (5) نلاحظ ان اهم المحافظات الإيرادية هي محافظة عدن في العام 2021م زيادة في الإيرادات بقيمة 266,364,806,634 ريال بنسبة 15.21% نتيجة ارتفاع الرسوم الجمركية والضرائب بينما نلاحظ انخفاضها في العام 2020م بقيمة 177,720,399,756 ريال بنسبة 13.09% بسبب جائحة كورونا وانخفاض الضرائب والجمارك

ثم تأتي محافظة المهرة في المرتبة الثانية من حيث الإيرادات للعام 2021م بقيمة 99,549,997,688 ريال بنسبة 5.68% حيث انخفضت عن العام 2020م بقيمة 13,376,937,582 ريال بينما في العام 2020م كانت مرتفعة بقيمة 112,926,935,270 ريال بنسبة 8.83%

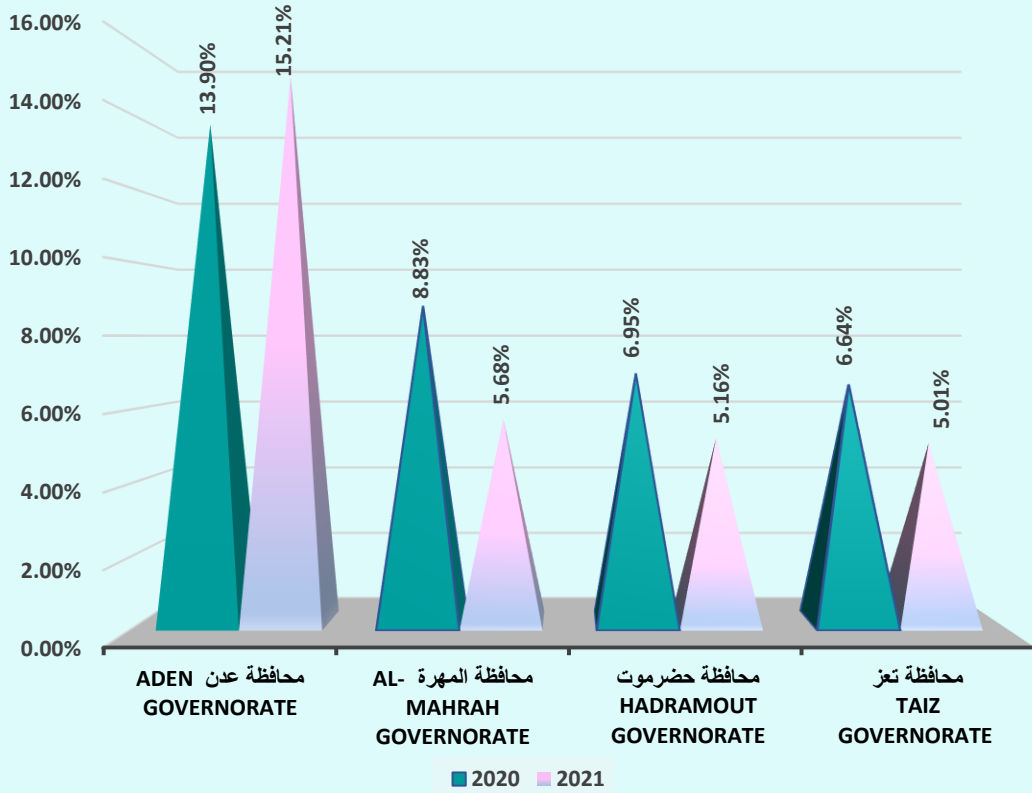
بعدها تأتي محافظة حضرموت في العام 2020م بقيمة 88,800,590,553 ريال وبنسبة 6.95% ونلاحظ ان الإيرادات في العام 2021م كان الإجمالي العام أكبر من الإجمالي العام للعام 2020م حيث ان القيمة الإجمالي العام للعام 2021م أكبر من القيمة في العام 2020م بنسبة 5.16% للعام 2021م كانت اقل بسبب ارتفاع الإجمالي العام للإيرادات مما اثر على النسبة رغم ارتفاع القيمة

بعدها تأتي محافظة تعز في العام 2020م بقيمة 84,909,390,810 ريال بنسبة 6.64% وفي العام

6.64%, and in 2021, the value is 87,807,513,771 riyals, at a rate of 5.01%, due to the increase in the general total revenues referred to in Hadhramaut Governorate.

2021م القيمة 87,807,513,771 ريال بنسبة 5.01% وذلك بسبب ارتفاع الإجمالي العام للإيرادات المشار اليه في محافظة حضرموت

شكل (7): نسبة الإيرادات الفعلية للسلطات المركزية والمحلية والمشاركة لأهم المحافظات للعام 2021-2020م  
 Figure (7): percentage of Actual Central , Local and Common Revenues of most important governorates of Republic of Yemen of 2020-2021



Source Central Statistics Organization

المصدر الجهاز المركزي للإحصاء

(6) إجمالي النفقات الفعلية للسلطين المركزية والمحلية على مستوى اليمن للعام 2021-2020م

(6) Total Actual Expenses of Central and Local Authorities at Yemen level of 2021-2020

2021		2020		الأعوام Years
النسبة %	اجمالي السلطين المركزية والمحلية Total of Central and Local Authorities	النسبة %	اجمالي السلطين المركزية والمحلية Total of Central and Local Authorities	البيان Item
79,40	1,389,970,295,174	79,85	1,349,488,521,474	الدواوين Dwaween
0,14	2,385,975,424	0,16	2,729,236,317	الإمانة العامة Amnet Al ama
0,12	2,075,227,147	0,14	2,435,231,734	صنعا Sana'a
3,07	53,719,829,143	2,77	46,808,867,836	عدن Aden
4,28	78,408,324,620	4,56	77,106,191,066	تعز Taiz
2,53	44,288,213,837	2,55	43,030,413,481	حضر موت Hadramout
0,63	11,059,204,746	0,70	11,868,150,052	الحديدة Al -Hodeida
1,82	31,886,956,998	1,89	31,965,425,499	لحج Lahj
0,04	868,257,498	0,06	987,163,714	اب Ibb
1,37	23,950,018,176	1,41	23,801,202,813	ابين Abyan
0,15	2,565,605,253	0,17	2,917,553,408	حجة Haja
0,03	533,112,751	0,04	664,227,888	ذمار Damar
1,14	20,044,583,701	1,32	22,355,149,835	شبو Shabwa
1,66	29,028,110,731	1,10	18,593,255,395	المهرة Al -Mahrira
0,03	449,253,183	0,03	528,251,330	صعدة Sadaa
0,28	4,844,306,756	0,29	4,852,608,292	البيضاء Al-Bedaa

0,02	246,877,675	0,02	266,493,392	المحويت Al -Mahweet
1,61	28,253,030,531	1,42	24,005,720,970	مأرب Mareb
0,47	8,279,199,896	0,47	7,897,208,349	الجوف Al -jawf
0,05	823,828,105	0,05	908,182,170	عمران Emran
0,83	14,503,517,472	0,86	14,463,243,883	الضالع Al -Dalea
0,03	519,809,026	0.03	581,525,526	ريمة Reemh
0,10	1,800,712,009	0,11	1,797,542,442	سقطرى Socotra
20.15	360.533.954.498	40.90	340.562.845.393	اجمالي المحافظات Total Governorates
100	1,750,504,249,672	100	1,690,051,366,867	الإجمالي Total

Source: Ministry of finance

المصدر وزارة المالية

We note that the expenditures for the central and local authorities recorded the highest expenses in Taiz Governorate in 2021 at a value of 78,408,324,620 riyals by 4.48% from 2020 in a value 77,106,191,066 , by 4.56% .We notice that in 2020 the percentage was higher than in 2021, despite the high value, due to the high total in 2021, as it affected the ratio.

Then, the governorate of Aden came , where the total expenditures in 2021 came up with a value of 53,719,829,143, or 3.07% of 2020 at a value of 46,808,867,836 riyals, or 2.77% . Thus,

نلاحظ ان النفقات للسلطات المركزية والمحلية سجلت اعلى نفقات في محافظة تعز في العام 2021م بقيمة 78,408,324,620 ريال بنسبة 4.48% عن العام 2020م بقيمة 77,106,191,066 بنسبة 4.56% حيث نلاحظ أن في العام 2020م كانت النسبة اعلى من العام 2021م رغم ارتفاع القيمة وذلك بسبب ارتفاع الاجمالي العام في العام 2021م حيث أثر على النسبة .

تأتي بعدها محافظة عدن حيث كان اجمالي النفقات في العام 2021م اعلى بقيمة 53,719,829,143 بنسبة 3.07% عن العام 2020م بقيمة 46,808,867,836 ريال بنسبة 2.77% بهذا نلاحظ ان النسبة في العام

we notice that the percentage in 2021 is higher than 2020, and because the governorate of Aden is the highest expenses after Taiz Governorate, so the ratio did not change.

After that, Hadramout Governorate came, where the total expenditures were in 2021 higher at a value of 44,288,213,837, or 2.53% from 2020 at a value of 43,030,413,481 by 2.55%, where we notice that the percentage in 2020 is higher than 2021 and the general total increase in 2021, so where it affected the ratio.

Then , Lahj Governorate came, where we notice that the change occurred in the percentages shown in Table No. (6) due to the increase in the total, in accordance with the analysis of Hadhramaut Governorate.

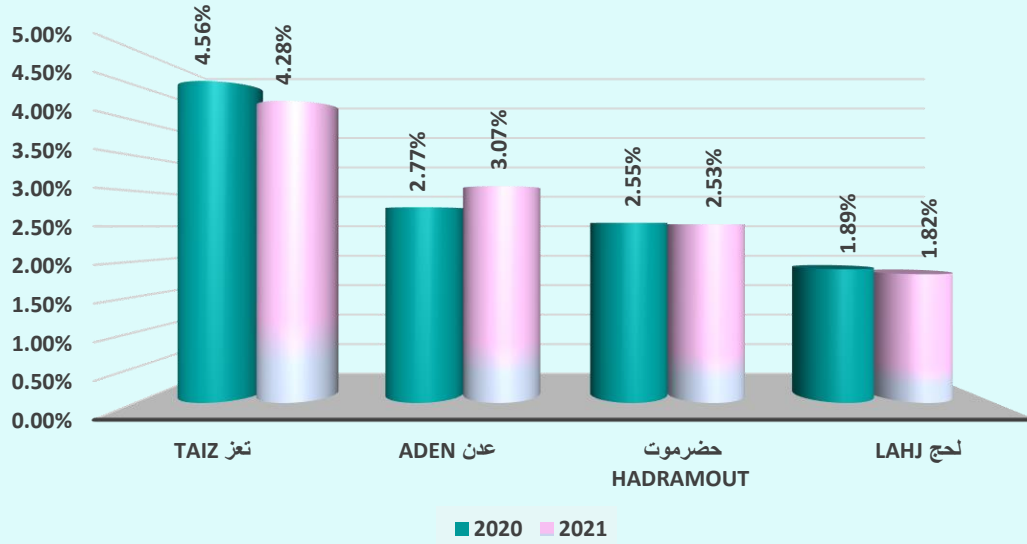
2021م اعلى من العام 2020م ولان محافظه عدن اعلى نفقات بعد محافظة تعز لهذا لم تتغير النسبة

تأتى بعدها محافظة حضرموت حيث كان اجمالي النفقات في العام 2021م اعلى بقيمة 44,288,213,837 بنسبة 2,53% عن العام 2020م بقيمة 43,030,413,481 بنسبة 2.55% حيث نلاحظ ان النسبة في عام 2020م اعلى من العام 2021م وذلك الارتفاع الإجمالي العام في العام 2021م لهذا أثر على النسبة

وتأتى بعدها محافظة لحج حيث نلاحظ ان التغير حدث في النسب الموضحة في الجدول رقم (6) بسبب ارتفاع الإجمالي مطابقا لتحليل محافظة حضرموت



شكل (8): نسبة النفقات الفعلية للسلطات المركزية والمحلية لأهم المحافظات للعام 2021-2020م  
Figure (8): percentage of Actual ,Local and Common Expenses of Most Important Governorates of 2020-2021



تمت بحمد الله